



2023 MEMBERSHIP APPLICATION FORM

会员申请表

**CCBC reserves the right to review and approve all membership applications. To complete your application process please submit:**

(1) a completed membership application form; (2) full payment of annual membership fee. Please refer to annual membership fee structure. CCBC membership is valid for one year; from the day of payment to 12 months after. Membership is non-transferable. Contacts within the same organization are transferable and there is no limit to the number of contacts that can participate as members.

**Note: Universities, not-for-profit organizations and government agencies can join at the C\$1,700 + HST.**

Application date 申请日期 : \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / 2023

MEMBERSHIP CATEGORIES AND FEES <sup>1</sup>

全球会员类别及年度会费

| Membership Type 会员种类   | Category 类别<br>Gross Annual Revenue<br>(C\$ million)<br>年营业额 (以百万加币计算) | Annual Membership Fee 年度会费<br><small>(Amounts quoted below do not include applicable taxes.<sup>2</sup>)<br/>以下金额不包括公司所得税。</small> |
|--|--|--|
| <b>Annual Benefactor 年度理事会员</b><br>(Not linked to gross annual revenue) (不与年营业额相关) |  | C\$16,000  |
| <b>Global Member 全球会员</b><br>(Linked to gross annual revenue)<br>(与收入挂钩)           | Over 超过 \$250  | C\$8,800   |
|  | \$50-250   | C\$5,800   |
|  | \$10-50  | C\$3,500   |
|  | Under 低于 \$10  | C\$1,700   |

<sup>1</sup> Membership dues paid in Canada are in Canadian dollars. 在加拿大用加币支付会费。

<sup>2</sup> Tax rates will be applied and based on the registered business address of the member company.  
税率会根据会员公司的注册地区进行计算。

Please indicate the type of membership you are applying for 我加入加中贸易理事会 :

Global Member / 全球会员

Annual Benefactor / 年度理事会员

Organization name / 单位名称 : \_\_\_\_\_

Head office address / 总部地址 : \_\_\_\_\_ Postal code / 邮编 : \_\_\_\_\_

Phone number / 电话总机 : \_\_\_\_\_ Fax number / 传真号码 : \_\_\_\_\_

CEO / President / Chief Representative / 首席执行官 / 总裁 / 首席代表姓名 : \_\_\_\_\_

**Please choose the sector(s) that best represents your organization's activities / 请按下列分类来填写行业类别：**

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <input type="checkbox"/> Aerospace / 航空航天业  | <input type="checkbox"/> Financial / 财务业                         | <input type="checkbox"/> Mining / 矿业                  |
| <input type="checkbox"/> Agri-Food /<br>农业, 食品和饮料业  | <input type="checkbox"/> Government / 政府                         | <input type="checkbox"/> Not-For-Profits / 非营利组织      |
| <input type="checkbox"/> Automotive / 汽车行业  | <input type="checkbox"/> Infrastructure / 基建                     | <input type="checkbox"/> Power / 电力                   |
| <input type="checkbox"/> Bio-Pharmaceuticals / 生物制药业  | <input type="checkbox"/> Industrial Products / 工业产品              | <input type="checkbox"/> Real Estate / 房地产行业          |
| <input type="checkbox"/> Clean-Technology / 清洁科技  | <input type="checkbox"/> IT / 信息和通信技术                            | <input type="checkbox"/> Retail / 零售                  |
| <input type="checkbox"/> Consulting (Engineering,<br>Business, Project,<br>Accounting etc.) / 咨询服务业 | <input type="checkbox"/> Legal / 法律                              | <input type="checkbox"/> Oil and Gas / 石油和天然气         |
| <input type="checkbox"/> Arts & Culture / 艺术文化产业  | <input type="checkbox"/> Logistics / 物流                          | <input type="checkbox"/> Travel and Tourism / 旅游业     |
| <input type="checkbox"/> Education / 教育业  | <input type="checkbox"/> Light Manufacturing—<br>Assembly / 轻工制造 | <input type="checkbox"/> Trading / 贸易业                |
| <input type="checkbox"/> Forestry / 林业  | <input type="checkbox"/> Heavy Manufacturing—<br>Assembly / 重工制造 | <input type="checkbox"/> Others (please specify) / 其他 |
|   | <input type="checkbox"/> Metals and Metallurgy / 金属和冶金           |   |

Core products / Services / 主要产品 / 服务： \_\_\_\_\_

Web site / 网页： \_\_\_\_\_ Gross annual revenue / (C\$) 年营业额 (加元): \_\_\_\_\_

Current offices in China (check all that apply) 请标明所有在中国的办事处位置：

- Beijing / 北京     Shanghai / 上海     Hong Kong / 香港     Shenzhen / 深圳  
 Sichuan / 四川     Jiangsu / 江苏     Liaoning / 辽宁     Other (please specify) / 其它省市 \_\_\_\_\_

Current offices in Canada (check all that apply) / 请标明所有在加拿大的办事处位置：

- Toronto     Ottawa     Vancouver     Calgary     Edmonton     Montreal  
 Halifax     Markham     Niagara Region     Quebec City     Regina  
 Richmond Hill     Saskatoon     Winnipeg     Other (please specify) / 其它省市 \_\_\_\_\_

How many employees do you have in China? /

你在中国有多少员工? \_\_\_\_\_

How many employees do you have in Canada? /

你在加拿大有多少员工? \_\_\_\_\_

Principal China office address / 中国办事处地址： \_\_\_\_\_ Postal code / 邮编： \_\_\_\_\_

Would you like your company web site to be linked to the CCBC web site? / 您是否愿意与我会的网页相联？

- YES / 是     NO / 否

Are you publicly listed? / 你是上市公司吗？

- YES / 是     NO / 否

Would you like to be listed on our member directory? / 您是否愿意加入我会的公司名录？

- YES / 是     NO / 否

**Reminder:** Please send your high-resolution logo to [communications@ccbc.com](mailto:communications@ccbc.com) if you would like to be listed on our member directory. / 注意：如果您希望加入我会的公司名录，请把高分辨率的注册商标图案发送到以下地址，[communications@ccbc.com](mailto:communications@ccbc.com)。

**ORGANIZATION PROFILE** (This profile will be used for our membership directory. Please limit your text to 100 words.

We reserve the right to edit profiles that exceed 100 words. / 单位简介：将帮助我们在《CCBC 会员名录》中介绍您的单位，总字数请限制在100 字以内。如有超过，我们将保留修改的权利。)

English / 英语：

Chinese / 中文 (Optional / 可选)：

**1 PRIMARY CONTACT / 主要联系人**

Given name(s) / 名：

Family name / 姓：

Chinese name / 中文名：

Citizenship / 国籍：

Title (English) / 职位 (英文)：

Salutation / 称谓：

Phone number / 电话号码：

Mobile / 手机：

Fax number / 传真号码：

Mailing address (if different from organization address) / 邮件地址 (若和单位地址不同)：

Primary e-mail address / 主要电子邮件地址：

Would you like to be added to CCBC's mailing list to receive updates and notices? /

请告知您是否愿意加入到加中贸易理事会的邮件列表并接受我们的最新资讯和通知吗？

YES / 是

NO / 否

If you have an assistant, please include their name and contact information / 请填写关于您助理的信息：

Given name(s) / 名：

Family name / 姓：

Title (English) / 职位 (英文)：

Salutation 称谓：

Phone number / 电话号码：

Mobile / 手机：

Fax number / 传真号码：

E-mail / 邮箱地址：

**2 SECONDARY CONTACT 第二联系人**

Given name(s) / 名：

Family name / 姓：

Chinese name / 中文名：

Citizenship / 国籍：

Title (English) / 职位 (英文)：

Salutation / 称谓：

Phone number / 电话号码：

Mobile / 手机：

Fax number / 传真号码：

Mailing address (if different from organization address) / 邮件地址 (若和单位地址不同)：

Primary e-mail address / 主要电子邮件地址：

Would you like to be added to CCBC's mailing list to receive updates and notices? /

请告知您是否愿意加入到加中贸易理事会的邮件列表并接受我们的最新资讯和通知吗？

YES / 是

NO / 否

**3 MAIN CONTACT IN CHINA (WHERE APPLICABLE) / 主要中国联系人**

Given name(s) / 名 : \_\_\_\_\_ Family name / 姓 : \_\_\_\_\_  
Chinese name / 中文名 : \_\_\_\_\_ Citizenship / 国籍 : \_\_\_\_\_  
Title (English) / 职位 (英文) : \_\_\_\_\_ Salutation / 称谓 : \_\_\_\_\_  
Phone number / 电话号码 : \_\_\_\_\_ Mobile / 手机 : \_\_\_\_\_  
Fax number / 传真号码 : \_\_\_\_\_  
Primary e-mail address / 主要电子邮件地址 : \_\_\_\_\_

Would you like to be added to CCBC's mailing list to receive updates and notices? /

请告知您是否愿意加入到加中贸易理事会的邮件列表并接受我们的最新资讯和通知吗?  YES / 是  NO / 否

**4 MEMBERSHIP PAYMENT INFORMATION / 账单信息**

**By Cheque / 用支票 :**

Canada China Business Council  
80 Richmond Street West, Suite 605  
Toronto, ON M5H 2A4  
Tel: 416.954.3800  
Fax: 416.954.3806  
E-mail: ccbc@ccbc.com  
Website: www.ccbc.com

**By Bank Transfer / 银行转帐 :**

Canada China Business Council  
Bank of Montreal (Institution #001)  
Toronto Branch  
100 King St West  
Toronto, ON M5X 1A3  
Account #1670759 (Transit No. 00022)  
SWIFT Code: BOFMCAM2

**By Credit Card / 用信用卡**

Visa    Mastercard    UnionPay    American Express

Credit Card #: \_\_\_\_\_  
Cardholder Name: \_\_\_\_\_  
Expiry Date: \_\_\_\_\_ Card Verification Digits: \_\_\_\_\_  
Amount to be charged: \_\_\_\_\_  
Address verification *(membership fee plus applicable taxes)*  
Street Number: \_\_\_\_\_ Postal Code: \_\_\_\_\_  
Street name: \_\_\_\_\_

**BILLING INFORMATION / 请填写关于您的支付信息 :**

Given name(s) / 名 : \_\_\_\_\_ Family name / 姓 : \_\_\_\_\_  
Title (English) / 职位 (英文) : \_\_\_\_\_ Phone number / 电话号码 : \_\_\_\_\_  
Fax number / 传真号码 : \_\_\_\_\_ E-mail / 电子邮箱地址 : \_\_\_\_\_  
Mailing address (if different from organization address) / 邮件地址 (若和单位地址不同) : \_\_\_\_\_

**5 REFERRED BY / 入会推荐人 :**

Name / 姓名 : \_\_\_\_\_ Phone Number / 电话号码 : \_\_\_\_\_  
Title / 职位 : \_\_\_\_\_ E-mail / 电子邮箱地址 : \_\_\_\_\_  
Organization / 单位 : \_\_\_\_\_

**INTERNAL USE ONLY 内部使用请勿填写**

CCBC Office 代表处 : \_\_\_\_\_ Date 日期 : \_\_\_\_\_  
Online Directory User name 网上名录用户名 : \_\_\_\_\_ Password 密码 : \_\_\_\_\_  
Comments 意见 : \_\_\_\_\_